VOLUME 53. ÉVFOLYAM. NO. 10. SZÁM. — 1961 április 1.

Evangéliumi hírnök Gospel Messenger

12 — 60
Rev. Major Michael
539 Tenney Ave
Campbell, O.

JÉZUS mondá:" De előbb hirdettetnie kell az evangéliumnak minden pogány népek között." (Márk 13:10)

Official Organ of the Hungarian Baptist Union of America.
Az Amerikai Magyar Baptista Szövetség hivatalos lapja.

HUSVÉT REGGEL

Csodálom őket, a koránkelőket.
Hisz alig pirkadt, éppen hasadt a hajnal,
Talán nem is aludtak ők az éjjel,
Szivük tele volt jajjal ,rettegéssel.
Kinek nagy fájdalma van,
Kerüli azt az álom . . .
A szeretetüket, hüségüket csodálom!
A három férfi elaludt a Gecsemáné kertben
Ők talpon vannak a szürke derengésben,
Repiti őket a szivük forró vágya,
Három asszony, — a kezük tele jóval,
Illatokkal, mirhával, áloéval,
Futva sietnek a sir felé hárman,
Ha holtan is, de ujra megláthassák
A Mestert, aki ugy szerette őket,
Kinek egy szava életet jelentett,
A Mestert, aki két napja halott!
Viszik a szivük minden vágyódását,
Kenetet visznek e kedves asszonyok,
A szeretet fátyla körüllebegi őket,
Olyanok nékem, mintha a sárga
Felkelő nap derengő sugára
Aranyba vonná sötét alakuk.
Szemük fénye a lelkembe világit,
És ott marad, mint el nem hunyó fáklya!
Sok nő kellene ilyen a világba,
Aki a Mestert jó reggel keresve
Kenetet visz, a szeretetét adja.

Régi történet, lépj elő ujra,
Melegitsd fel megdermedt sziveinket,
A Szent Lélek iratott az evangéliumba!

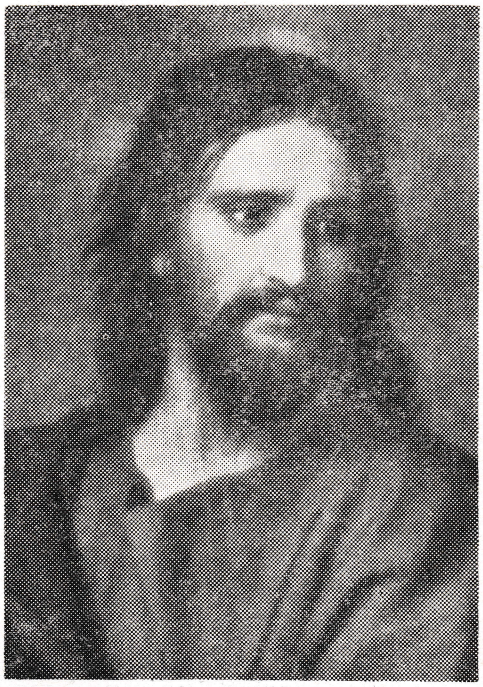
Ti Máriák és mind kik hiszitek,
Megláttátok, hogy feltámadt az Ur,
Énekeljünk, szálljon fel a dicséret,
Távozzon el ma szivünk minden buja,
Megtört a zár, a sátán le van győzve,
Jézus feltámadt! ő él! Hallelujah!

Toronto, 1961. **Somogyi Gáborné**

A LEGNAGYOBB és LEGCSODÁLATOSABB EMBER

Majdnem kétezer esztendővel ezelőtt született egy gyermek minden ismert természeti törvények felett, aki szegényes körülmények között növekedett fel s mégis földünk golyóbisának minden sarkában sok millió ember csodálja, imádja és dicsőiti az ő áldott szent nevét.

Csecsemő korában már királyként dicsőitették; 12 éves korában pedig



"ÉN ÉLEK, TI IS ÉLNI FOGTOK."

bámulatba ejti a zsidó egyház főpapjait és doktorait az ő kérdéseivel és feleleteivel. Felnött korában a szegények, betegek és az élet nehézségeitől üldözött emberek gondjait és fájdalmait magára veszi és mindenkinek segitségére van.

Lecsendesiti a megbőszült tenger óriási hullámait, melyek veszélyeztették tanitványainak életét. Megnémult a tengernek zugása parancsszavára és lőn nagy csendesség.

Magasabb iskolába soha nem járt, de több ezer főiskolát épitettek az emberek az ő Lelkének inditására. Az ő bölcsessége és ismeretei fölötte állnak minden legnagyobb emberi bölcsesség felett.

Egy könyvet sem irt soha, de az irók rengeteg könyvet irtak Őróla, amely könyvek csodálkozással emlékeznek meg csodálatos életéről.

Jézus nem volt festőművész, de a művészet képet produkált az ő életéről, mint bármelyik nagy emberről a történelemben. Jézus csodálatosan ébresztette fel az emberekben az elrejtett müvészetet, mely Isten dicsőitésére nagy templomokat és katedrálisokat is épitett ezen a világon.

Ő a legalázatosabb ember volt s mégis minden 7-ik nap a zakatoló gyárak gépezeteinek kerekei megállanak, lecsendesednek, az üzleti és kereskedelmi világ lecsendesedik — **teljesen meg kellene állni és elcsendesedni** — s milliók gyülnek össze az ő tiszteletére.

Jézus soha nem irt egy éneket, de az ő iránta való szeretet s Lelkének inspirálása által ezer és ezer ének iródott. Nem volt zenész sem, de a világon a leggyönyörübb zeneszámok iródtak az ő Lelkének vezetése mellett.

A szeretet volt az ő egyetlen fegyvere s mégis ellenségeinek leghatalmasabbjai; sőt egész birodalmak

omlottak össze előtte.

Tanitásai korának szólottak, de azok minden kornak szólanak s egyetlen szavát megváltoztatni nem szabad; átdolgozni nem lehet. Majdnem kétezer évvel ezelőtt tanitott, de tanainak ereje felül haladja az ezredek bölcsességét.

Jézus bünnélküli volt. Még ellenségei sem találtak benne bünt. Az Ő kihallgattatása és elitélése idején a biró ezt mondotta felőle: **"Nem találok benne semmi bünt".** Keresztfája alatt az Őtet megfeszitő katonák kétségbeesve kiáltották: **"Bizony Isten Fia volt ez!"** Judás Iskáriótes, aki Őtet 30 ezüst pénzért elárulta, a pénzt visszavitte a papoknak bünei bevallásával, s azután öngyilkos lett, kétségbeesve kiáltozta: **"Vétkeztem, hogy elárultam az ártatlan vért".**

A keresztfán meghalt, eltemettetett, de harmadnapra dicsőségesen feltámadott a halálból. A sir és halál nem tarthatta Őt fogva. Heródes és a többi ellensége nem pusztithatták el az Urat. **Ő él ma is!**

Jézus Krisztus a jó pásztor, aki keresi elveszett juhait és bárányait. Ő a világ világossága, aki megvilágosit minden embert. Ő az igazság azok részére, akik keresik és elfogadják az Ő igazságait. Ő az élet s az életnek kenyere, azok részére, akik éhezik és szomjuhozzák az Igazságot. Ő az eltévejedett s bünbe keveredett emberiségnek egyetlen megmentője; Ő a békességnek Nagy Fejedelme s Ő a VILÁG EGYETLEN REMÉNYE!

Emeritus

PÁLYÁZATI HIRDETÉS!

A Magyar Baptista Bethesda Otthon Palm Bay Floridában

SZAKÁCSNÉT keres!

Jelenleg 26 lakó van, de a lakók száma váltakozik.

JÓ FIZETÉS MEGEGYEZÉSSEL!

Az érdeklődők irjanak:

Rev. E. BALLA

Rt. 2 Box 194 Melbourne, Florida.

Krisztus feltámadott!

Az égbolt arcát nehéz fekete felhők fedték be. Ugy tünt fel, mintha azonnal megeredne az eső. A pálmafák levelei elfakultak és a viruló tájra ólomszürke árnyak ereszkedtek, mint megtört szivre a vigasztalan szomoruság. Az anyaföld keble remegett; a halmok és hegyek megrázkódtak, a kősziklák a tépő fájdalom alatt megrepedeztek. Az égboltozat elsötétedett, a föld megindult, a szél vadul csapkodott és sikoltozva jajgatott; a távoli erdők vészesen zugtak és az ágak recsegtek. A nép rémületében nem tudta mitévő legyen. A nyugtalanság egyre nőtt benne és kiüzte az otthonaiból. Bünbánóan, remegve futásnak indult Jeruzsálem felé. A római katonák a félelemtől elsápadva eldobták fegyverüket és futva követték a szaladókat.,

Lassan a zsibongás elcsendesedett. A Golgotán sötéten emelkedett az égfelé három keresztfa. A középső kereszt előtt állt a gyötrődő szivü anya, Mária, arcát az összecsukott kezei közé fektette. A megtört szivét kinos gyötrelem marcangolta. A kereszt lábánál a szomoru szivü Mária Magdaléna térdelt, könnyes szemmel ölelte a keresztfát. Egy kissé lejebb, a Kálvária-hegy tövében hallgatagon álltak a többi szent asszonyok; köztük volt a halottaiból feltámadott Lázár, Mártha nővérével és a hü tanitvány János apostol. Az asszonyok lehorgasztott fejjel, könnyázott szemmel fájdalmat gerjesztettek sokak szivében. János pedig feszült várakozással vetette pillantását Jeruzsálem felé. Szemeelé tünt két magas alak sietése a szinhelyre. Mindegyik a nemes tanács tagja volt. Az egyik Arimátiából való József, aki összehajtott fehér gyolcskelmét tartott kezében. A másik Nikodémus volt, ki az Urért szembeszállt az ősz- és szénfekete szakállu papifejedelmekkel és főpapokkal.

Pilátus tudomásul vette arimátiai József kérését és megengedte, hogy leveheti az Ur holttestét a keresztfáról és eltemetheti. A két férfi a golgotai hegyhez ért és felment az agykoponyák helyére. Arimátiai József Jézus keresztjéhez lépett és kihuzta lábaiból és kezeiből a szegeket. Ekkor leemelte a testet s a kiteritett gyolcslepedőre fektette és az asszonyok pedig bebalzsamozták. József az ölébe emelte; János pedig a lehanyatlott főt a vállára fektette. Nikodemus a karjára vette az átszegezett lábait és az asszonyokkal együtt elindult a Kálváriahegy mentén huzodó sirkert felé. A pálma- és egyéb gondozott fák és virágba borult cserjék között emelkedett arimátiai József uj sirboltja, melyet a saját részére készittetett. Ebbe a sziklába vésett sirüregbe helyezték Jézus testét és a sir szájára egy vastag sziklatömbből kifaragott kőtáblát hengeritettek. Azután mindnyájan könnyes szemekkel visszamentek Jeruzsálembe.

A kapu előtt Nikodémus és arimátiai József elbucsuzott a kis csoporttól. Alighogy ez megtörtént, egyszerre fegyvercsörgés hallatszott. Az uton római katonák maséroztak talpig fegyverben, az oldalukon lármásan csörögtek a kardok. S megálltak a két férfi előtt és a vezetőjük arimátiai Józsefhez fordult eme kérdéssel: "Nemes uram, eltemettettétek már a názáreti Jézust, a zsidók királyát?" József a sirkert felé mutatott és igy válaszolt: "Amoda egy uj sirboltba temettük, amelyben még senki sem feküdt.

Poncius Pilátus, Judea helytartója megengedte a kérelmező papifejedelmeknek és farizeusoknak, hogy harmadnapig őrizet alá vehetik a názáreti Jézus sirját. De nemsokára itt lesznek már ők is, hogy lepecsételjék a zárkövet nehogy a tanitványok ellopják a holttestet és majd azt fogják hirdetni a népnek: "Feltámadott a halálból!" A vezető tiszt rézsisakjához emelte kezét és csörtetve csapatával eltávozott.

A következő napon, hajnal előtti szürkületkor Mária Magdaléna és a Jakab anyja Mária és Salomé kezükbe vették a füszeres drágakenetet és utnak indultak a temetőbe, hogy bebalzsamozzák Jézus testét. Jeruzsálem népe ekkor még aludt. Nemsokára kiléptek a nyugati kapun. A kanyargós ut végén a Kálvária-hegy lába előtt tünődve mondogatták egy-

másnak: "Ki veszi el nékünk a követ a sirszájáról?" Erre a kérdésre senki sem válaszolt. Közben a három asszony a sirbolt elé érkezett. Egy pár lépésnyire megálltak és álmélkodva függesztették szemeiket a sirboltra, ahonnan valaki elhengeritette a nagy zárkövet. Ekkor Mária Magdaléna, ki az Urat oly nagyon szerette, homlokához emelte kezét és igy szólt: "Megyek, tudtul adom a tanitványoknak, hogy a kő el van mozditva a sirszájáról." Azonnal megfordult és a város felé futott.

Salóme és a másik Mária félve bepillantottak a sirboltba és megrettenve látták, hogy a sirban jobbkéz felől egy ifju ült fényes, fehér ruhában. A két asszony remegett és arcuk szinét vesztette, mint halni készülő virág. Az ifju megszólalt (az Ur angyala): "Ne féljetek! Ti a megfeszitett Jézust keresitek. Nincsen itt, feltámadott, itt a hely, ahová tettétek őt. De azonnal menjetek és mondjátok meg az ő tanitványainak, hogy előttetek megy Galileába, ott meglátjátok őt, amint megmondotta néktek." A két asszony megrettenve futott és az őrök is eldobták félelmükben fegyverüket és a város felé szaladtak ők is.

Amint Péter és János meghallották a csodás hirt, felugrottak és futottak a sirhoz. Mária Magdaléna is gyors léptekkel iparkodott utánuk. Amint beléptek a sirüregbe, a sir üres mélyén összehajtva feküdtek a fehér gyolcsruhák. Ekkor halkan igy szóltak egymásnak: "Az Ur feltámadott, amint mondotta." Ezután a két tanitvány, Péter és János, ujra megindult Jeruzsálem felé. Midőn Mária Magdaléna belépett a sirboltba, elfeledte könnyes arcát és leroskadt a sirüreg elé. Mikor felegyenesedett, két tündöklő fehér ruhás ifjut (angyalt) látott maga előtt. Egyik a sir fejénél ült, másik a lábánál. Szelid és kedves hangon szólitották meg: — "Asszony! miért sirsz? Azért, mert elvitték az Urat és nem tudom hová tették." Egyszerre egy szelid hang csendült fel mögötte: "Asszony miért sirsz? Kit keresel?" Mária Magdaléna fakó arccal és félelemtől remegve mondotta: "Uram, ha netalán te vitted el őt, mond meg nékem, hová tetted és én elviszem." A fehéröltözetü férfi rávetette szelid pillantását és halkan szólt: "Mária!" Ekkor Mária Magdaléna megrendülve borult lábai elé és boldog örömmel tárta felé karját, mondván: "Rabbóni! Jézus tiltóan emelte fel kezét és igy szólt: "Ne nyulj hozzám, mert még nem mentem fel az én Atyámhoz; hanem menj az én testvéreimhez és mond nekik: — Felmegyek az én Atyámhoz és a ti Atyátokhoz, az én Istenemhez és a ti Istenetekhez." Ekkor Mária kisietett a szabadba és a tengerkék szeme csillogva tekintett a soktornyu Jeruzsálem felé. Utközben és bent városban mindenütt hirdette: "Az Ur feltámadott!" A tanitványok elcsüggedése, hitük egének borongása azonnal megszünt, amint az Ur Jézus feltámadásáról biztos meggyőződést nyertek.

-Faze-

—o—

FELTÁMADUNK

Több temetésen vettem részt és mindenegyes alkalommal eltökéltem magamban, hogy könnyeimet takarni fogom. Némely esetben sikerült is titkon törölni könnyeimet, más esetben szabadon sirtam a sirokkal.

Máriának, mint anyának, nagy fájdalma volt látni fiának vértől áztatott testét a keresztfán.

Jézus pedig, — mentesen az önzéstől, — saját kinjaitól eltekintve, Máriára vetve szemeit, igy szólt szeretett tanitványához, Jánoshoz: "Imhol a te anyád" és ismét Máriára tekintve, "Imhol a te fiad."

János ettől az órától fogva magához fogadta Máriát.

Szomoru napok voltak ezek azokra, akik Jézust szerették. Nem birták Őt felejteni. Ápolni akarták emlékét és a testet magában rejtett sirt.

Jézust eltemetni nem lehet, mert Ő, mint megdicsőült lény, az Isten szent Fia, feltámadott!

Az örömhir szárnyra kapott és futott: A Mester él!

Mária szive ismét tudott örülni. A tanitványok pedig most már igazán tudtak hinni, mert a sir mélysége nem tarthatta azt, akit ők igen szerettek.

A nagy ár le lett fizetve. S a Mester feltámadott.

Eszükbe jutottak a tanitványoknak Jézus szavai, amiket halála előtt mondott nékik: Szükség az ember fiának sokat szenvedni és megvettetni a vénektől, a főpapoktól és irástudóktól és megöletni és harmadnapra feltámadni. (Luk. 9, 22).

Továbbá, mondotta vala mindeneknek: Ha valaki én utánnam akar jönni, vegye fel az ő keresztjét mindennap és kövessen engem.

... Lehet husvét napját áldozat nélkül ünnepelni?

Eme csodálatos ünnepre való tekintettel foglalkozzunk tüzetesebben ami feladatainkkal. Vegyünk időt női egyleteinkben is és ez uj konferenciai évben készüljünk el, s beszéljük meg, mint és hogyan cselekedjünk. Lukács 9, 25-ik versében ez áll: Mert mit használ az embernek, ha mind e világot megnyeri is, ő magát pedig elveszti, vagy magában kárt vall.

Nem tudjuk, mikor kell elszámolás elé állani, mert az élet mezején csak egy ami biztos és ez a halál. Akik hiszünk az Urban és ha cselekedjük az Ő akaratát, feltámadunk, mert Jézus a Megváltó, feltámadott!

Tatter V.-né

Feltámadott az Ur!

Krohling Jánosné

Jézus él, Halleluja!
Örömhir terjed tova,
Eljött a Husvét áldott reggele ...
A Megváltó sirjából felkele ...

Az Életfejedelme győzött,
Megállott hüen a próbák között ...
A gunyt, megvetést mind elszenvedte,
Nekünk a mennyben helyet készite ...

Ne sirjatok óh kegyes asszonyok
Megváltónk él, 's ti is élni fogtok ...
Jöjjetek ti is tanitványok
Emmausban majd találkoztok ...

Ő, amit megmondott minden ugy lett,
Az igéret beteljesedett ...
Megtört a sátán hatalma,
Elnyeledtetett pokol diadalma!

A halál, koporsó mit sem árt,
Mert örök az élet Krisztussal odaát ...
Jöjjünk mi is Husvét reggelén,
Pihenjünk meg Jézusunk kebelén ...

Evangéliumi Hirnök
GOSPEL MESSENGER
Published Semi-monthly by the
Hungarian Baptist Union of America
192 E. Exchange St. — Akron 4., O.

Editor — Szerkesztő:
Rev. PETRE M. Adalbert
943 Merrill Ave., Lincoln Park, 25., Michigan

Entered as second class matter at the Postoffice of Akron, Ohio, under the Act of March 3., 1879.

Accepted for mailing at the special rate of postage as provided in Section 1103, Act of October 3, 1917

SUBSCRIPTION FEE:
$3.00 per year.

Előfizetés — Cimváltozás erre a cimre küldedő:
Mr. JOHN SZÁSZ
1619 Edward Ave., N. E. Canton 5, Ohio



"NEKEM AZ ÉLET KRISZTUS ÉS A MEGHALÁS NYERESÉG".
(Fillipi 1:21)

Kedves Lélek! Ott dől el sorsunk, hogy mit felel bensőnk a kérdések kérdésére: **"micsoda neked az élet?"** Mennyit ér az életed? Talán igy felelsz erre a kérdésre: az élet annyit ér, amennyit földi javakban nyujt, vagy annyit ér, amennyi testi élvezetet ád.

Jézus Krisztus azt tanitja: **"Az élet több hogysem az eledel és a test, hogynem az öltözet".** Ebben az igében a nagy Mester reámutat arra, hogy amiképpen az eledelen és ruházaton felül van egy teste az embernek: ugy a testén kivül van egy értékesebb Istenadta és teremtette lélek is, mely Istennek képe és hasonlatossága minden emberben. Ha az élet csak annyit ér neked, amennyire azt gyomrod, zsebed s fékezhetetlen ösztöneid és indulataid értékelik, akkor lelkedben óriási nagy kárt vallasz, mert elveszited igazi életedet már itt ezen a földön s majd az örökkévalóságban. Azt az életet, amely Krisztusban van, melyet ő hozott e világra s mely örök és dicső. Ő mondotta: **"Azért jöttem, hogy életetek legyen és bővölködjetek".**

Ez a világ, melyben rövid földi életed folyik a mulandóságaival megcsal téged, ha azoknak átadod magadat, mert eddig még mindenkit megcsalt. De ha magadat teljesen Istennek szenteled, ha az apostol tanitása példája szerint, neked is az élet Krisztus, akkor mérhetetlenül gazdag ember vagy, mert minden, ami az Ur Jézusé, a te kincsed is: **a békesség igazi öröm, a képmutatásnélküli szeretet, a könyörületesség, a megbocsájtás még az ellenségnek is.** S végre **a mennyeknek országa a felfoghatatlan örök életben!**

Ha igy lelkileg vagyunk Istenben gazdagok ,akkor nekünk is nyereség még a halál is.

* * *

ISTEN SZAVA
Pét. II; 1:16-21; Tim II. 3:14 17.

Az Isten létezését az emberek próbálják letagadni. Az Isten létezésének bizonyitékai az emberben olyan világosak, hogy csak a bolond, esztelen ember mondhatja azt, hogy nincs Isten. Az Isten Igéjével, a Bibliával is igy bánnak az emberek. A hivő ember azonban kezébe veszi a Szentirást s azt mondja: Ez az Isten szava hozzánk. A hitetlen pedig kételkedve tagadja, hogy az volna mondván: Azt az emberek, a papok irták. De mindannak dacára azt olvassuk, hogy mindig több Bibliát adnak el a társulatok s mindig több ember olvassa azt. Egyezerszáz különböző nyelvre van leforditva a Biblia. Hol van még egy ilyen könyv a világon, mely után ilyen nagyméretü érdeklődés volna? Ez a valóság is azt bizonyitja, hogy a Biblia Isten szava e világhoz.

Az emberi tehetség magában nem képes arra, hogy egy ilyen könyvet adjon a világnak. Nem kételkedünk a tudomány és az emberi képesség erejében. Napjainkban látjuk határtalan képességeit. De a legbölcsebb elme is csak a saját tapasztalatainak körvonalában müködhet. De a Biblia beszél olyan dolgokról, melyek nem lehetnek emberi tapasztalatok. Pl., az Isten mindenütt való jelenléte, a közelben, távolban, földön és a mennyben.. (Jer. 23: 23-24, zsoltár 139:7-10-ig). Ilyent ember nem képes kitalálni. Továbbá János ev. 3:16-ban irva van: Isten ugy szerette ezt a bünös világot, hogy egyetlen Fiát adta az emberiség megváltásáért. Ez is az emberi elme fölfogása felett áll.

A gonosz emberi szív nem inditaná az embert arra, hogy olyan könyvet irjon, mint a Biblia. Az emberi szív bünös természeténél fogva a bünre hajlamos, a Biblia pedig szigoruan megitél és elitél mindent, ami bünös és kimutatja a bünnek rettenetes következményeit. Mi célja lett volna az embernek azzal, hogy egy olyan könyvet adjon az emberiség kezébe, amely megitél és vádol minden földre született embert? Az emberek által irt könyvek legtöbbje próbálja kimagyarázni, és simitani a bünt a Biblia pedig, mert az Istennek szava, minden kisebb nagyobb bünt elitél és szembeállitja még a legjobb embereket is Istennel, hogy meglássa minden ember, hogy mindenki bünös s reá van szorulva az Isten végtelen kegyelmére. Tehát, ha az ember tudna is egy ilyen könyvet irni a maga erejétől, nem irná meg, mert bünös szive, bünre hajlamos indulata azt nem engedné meg neki.

Az Ur Jézus Krisztus egyénisége igazolja azt, hogy a Biblia Isten szava. Szüztől való születése, jelleme és nagy szeretete, csodálatos bölcsessége, tanitása, bünnélkülisége, halála és feltámadása mind-mind azt igazolják, hogy a Biblia, melynek ótestamentomi tanitásra gyakran hivatkozott, az élő Istennek az emberekhez intézett beszéde, melyre hallgatni és fölfigyelni kell.

"A Szentlélektől inditva szólottak az Isten szent emberei". "A teljes irás Istentől ihletetett". Azért ne hitetlenkedjünk, hanem Sámuel prófétával mondjuk: **"Szólj Uram, mert jól hallja a te szolgád".** És ne csak hallgatói és olvasói, hanem megtartói is legyünk az Isten szavának, mert üdvösségünk csak ugy van biztositva.

W. B. M.

—o—

SZERKESZTŐI ÜZENETEK:

K. J.-né St. Louis, Mo. Költeményeit köszönettel vettük, melyek mutatják, hogy Isten a versirásra talentomot ajándékozott nővérünknek melyet gyakrabban kell használni Isten dicsőségére. Üdvözlettel.

N. L. Cleveland, O. — Szép cikkei megjöttek levelével együtt. Köszönjük. Az alkalmi e számban megjelent s a többit sorravesszük. Adjon az Ur testi lelki erőt a következőknek megirásához. A gyülekezeti hireket is várjuk. Munkatársi köszöntéssel.

S. G. Toronto, Canada. — Nagyon vártam kedves verseit. Nem csalódtam, mert pontosan megérkeztek s az alkalmi költeményét e lapszámban találjuk. Imádságos tisztelettel.

F. S. J. Canada. — Cikkei megjöttek s ha helyünk lesz, egyiket már e számban közöljük. Ha nem lenne helyünk, természetüknél fogva bármelyik szám részére megfelelnek. Okvetlen jönni fognak sorban. Tisztelettel.

—o—

MIKOR BOLDOG ÉS GAZDAG EGY ORSZÁG?

Kinai közmondás szerint egy ország akkor boldog, ha a fegyverek, töltények és minden hadifelszerelés falon vagy ládában rozsdásodik, az eke és kapa pedig ragyog. Mikor a pékek és élelmiszer kereskedők nagy szekerekkel utaznak, az orvosok és gyógyszerészek pedig gyalogszerrel. Mikor a templomok és iskolák lépcsői kopottak, a törvényszékek lépcsőit pedig ellepte a gyom.

A KÜLÖNÖS MENET

Irta: Némethy László

Fáklyák fénye rőt pirt vetett az esti homályban. Elég hosszu menet elindult a történelem legcsunyább feladatával. Római zsoldosok sarui egyenletesen zugtak ez alkonyi időben. Fegyvereik is összekoccantak, amik ugatásra késztették a környék kutyáit. Két furcsa alakja volt ennek a menetnek. Teljesen elütők a katonáktól ruházatban és menetelésben. Igaz az egyik elől volt, mig a másik valahol hátul kullogott. És vajjon ki merészelt volna arra kétezer esztendővel ezelőtt gondolni, hogy e két emberből kisebb és nagyobb történelmi figura lesz.

Judás elől volt, Málkus a főpapi udvar megvetettje, a szamarak és tevék istálló ápolója viszont hátul. Még kardot is nyomtak idétlen markába, hisz azelőtt csak az akkori tisztogatási tárgyakat fogta. Most azért némi büszkeség járta át, mert szolgálatában tullépte az eddigi szokásos és nem éppen felemelő munkáját. Mint a római vitézeknek, neki is kardja volt. Ez pedig nagy jelentőségü annál, ha olyannak adnak fegyvert a kezébe, akiben nincs öntudat. Hisz, hogy is lehetett ilyesmi őbenne, akinek az élete istállóban pergett le az élet homokóráján.

A menet magabiztosan tartott célja felé. Olyan vezető volt elől, aki tudta az utat. Hogyne tudta volna, hisz hányszor és hányszor időzött Mesterével abban a kertben. Csak azért az a harminc tallér nagyon is égette testét a zacskón át. Ha valaki láthatta volna ezt az arcot abban a sötét estében, nem okozott volna gondot a kései festőknek, miként ábrázoljanak meg egy olyan arcot, aki képes volt a bün nélküli egyetlen igaz embert elárulni.

Valahogy azok a lábdobogások, fegyverek zaja csittitották volna lelkének dulását? Vagy számitott a főpapok felkarolására? Vagy csak a nyomorult harminc ezüstnek az értéke izgatta elméjét, hogy majd mire forditja, hisz ismerte a pénzt. Ő volt azzal megbizva, hogy miként gazdálkodjon azzal a kevéskével, ami kezeügyébe került azon a csodás három esztendő alatt. Akárhogy is volt, gondolatai bezárultak abba a körbe, amit hiába rajzolt képzeletében nagynak, vagy kicsinynek, fontosnak vagy jelentéktelennek, hogy ő áruló! Ez elképzelhetetlen arcot adott neki. Talán jó, hogy nem láthatta senki.

Mig Málkus hátul büszkélkedhetett fegyverével, addig Judás poklok utját járta. S célhoz ért a történelmi esti őrjárat. Megbeszélés szerint csókolja meg Mesterét. Elfogják Őt! Péter kardot ránt. Vaktában neki ront az őrség embereinek és lekaszabolja Málkus fülét. Ugy látszik Málkusnak fejébe szállt a dicsőség, mert elől volt. Fel is ordit. Az istállók gondozójából lett őrjárati emberben mostmár a gyávaság lett urrá. Vér önti el az arcát. Sikolt és törli vérző arcát. Ime, szól a szelid hang: "Péter tedd vissza hüvelyébe a kardot, mert aki fegyvert fog, fegyverrel vész el." Málkus elhajitotta volna már az övét, mert rajta kezdődött el a mondás. De ő, aki kiitta a keserü poharat lehajol és viszszahelyezi Málkus fülét és abban a szempillantásban meggyógyul.

Megkötözték a Mestert. Visszafelé megy a lompos őrjárat. Az mely előzőleg összes fegyverük és mellékjük rendelt emberek megerősitése dacára "kit kerestek" szóra földre esett. Az igazságtalanok a legerőtlenebb, de legerőszakosabb fajtája az emberiségnek, különösen, ha hatalmat kapnak. Igy voltak azok is.

Szinte hangtalan az egész menet. Még a fegyverek is másként csörömpölnek, mert hatástalanná váltak az ismeretlen erő alatt. Judás már csak kószált és undok életében érlelődnek a végzetnek gondolatai. Talán sem a jövésben, sem a visszaballagásban egynek sem születtek oly szép gondolatai, mint Málkusnak, aki emberré lett ezen az estén. Fegyvert kapott a főpapoktól, aki sohasem viselt ilyesmit és a gyötrelmeknek kertjében az isteni kegyelem az ő jelentéktelen személyén mutatkozott meg. Csoda hordozójává lett Málkus és rájött arra, hogy ő is valaki, nemcsak valaki, hanem több mint bármelyik római katona, mert a Megváltó utolsó csodáját rajta mutatta be!

Kinda-kalászok

Major M.

Ha nem tévedek, mostanában volt egy éve annak, hogy néhai Kinda Sándor prédikátor testvérünket elhivta az Ur az élők sorából. Többször volt eszemben, hogy néhány mondását jó volna feleleveniteni lapunk hasábjain ugy azok részére, akik ismerték őt, mint azok számára, akiknek nem volt szerencséjük őt ismerni.

Mivel annakidején arrahivatott szónokok és tollak szépen méltatták őt, nem szándékom ismétlésekbe bocsátkozni ,kevésbé özvegyi sebeket érinteni. Csupán egyes szavakat, megjegyzéseket adok itt tovább kommentár nélkül. Kalászoknak nevezem, lelki kalászoknak, melyekben értékes életmagvak rejlenek. Ezek fő forrását az a néhány példány "Egyházi Hirnök" képezi, amely lapocskát a Los Angeles-i gyülekezet adott ki az ő szerkesztésében, melyet legutóljára olyan lelkiismeretesen szolgált, hogy az olykor hozzám küldött kiadványból legalább valamenynyit megtartottam. Ime itt van hát tarlózgatásom eredménye:

"Én találkoztam az Urral és Ő beszélt velem."

"Testvérem az Urban! Fogjunk kezet és dolgozzunk együtt. Az aratásra való gabona érett, az arató kevés. Az élet rövid, a halál szedi áldozatait. Isten téged és engem fog felelősségre vonni azért, akit meg menthetnénk Krisztusnak."

"Viseld illedelmesen magad az Isten házában. Ne beszélgess. Ne társalogj. Istennek üzenete van hozzád és máshoz is. Ne gátold az Ő munkáját az Ő házában."

"Olvassuk az egész évre szóló biblianaptárt."

"Minden felhő szivárványt hoz, ha szived tiszta."

"Mondatprédikációk: A fogsorok hamisak lehetnek, de a nyelv legyen igaz. Mikor a nappal szembenézel, az árnyékod hátad mögé esik."

"Olvassuk a bibliát a bibliaolvasó naptár segitségével. Tápláljuk lelkünket naponta az élet kenyerével."

"Az életből csak az a miénk, amit megértünk."

"Még azt akarná, hogy társ legyek

vele a haragtartásban . . ."

"Az istentisztelet után kezdődik a vallástétel szóban és cselekedetben."

(Folytatjuk)

—o—

FONTOS KÉRELEM!

Majdnem mindenki tudja már, hogy a floridai birtokunkon egy csodálatos meleg, kénes gyógyforrás van, melynek a vize több mint 1,000 (ezer) láb mélységből 10 incses csövön nagy erővel szökik fel és használat nélkül megy kárba.

A Menházi és Vagyonügyi Bizottságok mult januárjában tartott gyülésen egyhangulag megállapodtak abban, hogy ezen drága természeti kincsünket hasznositsuk egy megfelelő uszodának a megépitésével. Ezen vállalkozásnak megvalósitására megválasztották Schaffer Ferencz, Balla M. Emilt és Petre Gábor testvéreket s nyomban az utóbbit ez ügy pénztárosának nevezték ki.

A szükséges pénzt a két bizottság, (mely kb $5.000 tesz ki) egy általános gyüjtés által óhajtja összehozni Szövetségünk területén. Gyülekezetektől nem kérünk e célra, csupán a gyülekezeti tagoktól és barátainktól általában.

Némelyek itt a helyszinen már tettek komoly pénzbeli igéreteket s ezeket most szeretettel kérjük tegyék meg a szükséges következő lépést; küldjék be igéretüket. Mások ne is igérjenek most már, csak adjanak e nemes célra, hogy tervünket minél előbb megvalósithassuk. Sok beteg várja Bethesda vizének itteni gyógyitását. Azért amit tehetünk tegyük meg, az Urért és embertársainkért.

Minden e célra szánt adományt sziveskedjenek ezen cimre küldeni. REV. GABRIEL PETRE, R.D. 2. BOX 194 MELBOURNE, FLORIDA.

Bizottság nevében: PETRE GÁBOR.

—o—

Helyesbités

A legnagyobb sajnálatunkra a március 1. számunkban a Rev. Morask Imre, los angelesi prédikátor ismertetőjében helytelenül ezt irtuk: **"Miután szülei meghaltak, Horváth tv-nő gondozása és nevelése alá került".** A valóság az, hogy két évvel ezelőtt édesapja elhalt, de édesanyja ma is él s a fogadtatási ünnepélyen be is lett mutatva a nagyszámu közönségnek.

Sajnáljuk, hogy a jelentésből ez kimaradt. Ezért történt az ismertetésben a tévedés. Örvendünk afelett, hogy édesanyja közöttünk van. Éltesse a jó Isten sokáig s adjon sok örömet az Ur és fia szolgálatában.

(Szerk.)

Olvasóink figyelmébe!

Szeretettel kérjük az "Evangéliumi Hirnök" kedves olvasóit az elő- és utófizetéseket beküldeni sziveskedjenek, mert csak igy leszünk képesek lapunk zavartalan megjelenését biztositani. Már pedig az az érzésünk, hogy ebben a világkavarodásban egy ilyen evangéliumi lapra is nagy szükség van.

Ha pedig valamelyik gyülekezetünkben irodalmi ügykezelőknél vagy pedig egyeseknél is irodalomra van egy pár dollár, kérjük azt a pénztárba beküldeni.

Tisztelettel a szerkesztőség.

—o—

Aggmenházunk rovata

BALLA M. EMIL gondnok

A Bethesda Otthon lakóinak nevében hálás szeretettel kivánom nyugtázni a következő adományokat: Zelezi János tv $5.00; Mr. és Mrs. Gus Tatter testvérek $20.00; Washitza Anna tvnő $20.00; Ur Mária tvnő $10.00; Menyhért Lajos barát $5.00; Mr. és Mrs. Smenyák Pál testvérek $20.00; Mr. és Mrs. Büti Pál testvérek 3 tucat tojás, fél bushel alma; Wancha tv és tv-nő bokrok és virágok az Otthon portájára; Mr. és Mrs. Imre András 3 tucat tojás, kolbász; Pintér Lydia tv-nő $25.00 értékü grocery; Mr. és Mrs. Cerlán, cukor, Mr. és Mrs. Lehocky János 1 roll edénytörlő kendők, 40 kis kézikendő, 5 font rizs 5 font száraz bab, 1 sonka. A garfieldi Nőegylet 12 font kávé, a garfieldi vasárnapi iskola fagylalt és sütemény, Rev és Mrs. Balla György 5 font kolbász, 5 font szalonna, 5 font szalámi; Rev. és Mrs. Vér Ferenc 1 doboz csokoládé, leves tészta, 4 kendő; Csepregа Erzsébet tv-nő egy gyönyörü kézimunkát ajándékozott az Otthonnak; "The Lord's Prayer" nagyon szép horgolt kézimunka, most ott diszeleg egy szép rámában az Otthon ebédlőjében. Sokan és sokáig fogják élvezni ezt a gyönyörü munkát.

A Csepregа testvérnőnek nagy hálával tartozik minden lakó, mert ő a vakációja ideje alatt az Otthonnál több mint hat hétig segitett a konyhán, amikor nem volt szakácsnőnk és nagyon kellett a segitség. Ő ezt szeretetből tette és hisszük, hogy az Urnál is számon van tartva az ilyenfajta áldozatkészség és szeretetbeli munka.

EGY FONTOS KÉRELEM:

A közelmultban sok kedves vendégeink voltak, sok is volna mind megemliteni őket, de akarjuk, hogy tudják azt a testvérek, hogy mindig szeretettel vannak fogadva az Otthonnál. De ezzel kapcsolatban van egy kérelem is: azok, akik akarják használni az itteni szobákat, kérem szeretettel, hogy sziveskedjenek bejelenteni előre jövetelüket, hogy elkészithessük a szobákat. Néha megtörténik, hogy nincs elég lepedő, vagy takaró, mert váratlanul jöttek a vendégek, jobban mondva, nem jelentették be jövetelüket. Az előre való bejelentés fontos, különösen a téli szezon alatt, mert olyankor sok a vendég.

Köszönjük a bizottságoknak a jó munkát, amit végeztek ittlétük alatt. Sok jó határozatot hoztak, most csak kérjük azokat végrehajtani..

A ház lakóival együtt szeretettel üdvözöljük a testvériséget.

—o—



A protestánsok azt üzenik Washingtonnak, hogy ha a parokiai és magán gyermek iskolákat kormányunk támogatni fogja, abban az esetben a protestáns egyházak is iskolákat épittetnek s igénybe veszik az állam támogatását. Ha ez megtörténik, az ugynevezett "Public" gyermek iskolák nehéz helyzetbe kerülnek.

* * *

Hir szerint Amerika 48 Polaris tengeralattjáró hajót épit, mely repülő bombákkal lesz felszerelve. Tizenöt perc alatt 16 bombát képes az ellenségre szórni, mely elképzelhetetlen pusztitást visz véghez. Minden egyes tengeralattjáró hajó 100 millió dollárba kerül s minden egyes bomba egy millió dollárba. A Polaris bomba nem oldja meg a béke nagy kérdését de az ellenséget sakkban tartja. A békételen világnak az Ur Jézus Krisztus a Megváltója s ha Őhozzá nem fordul az emberiség, a világ és a modern civilizáció veszélyben van!

—o—

A KERESZTYÉNEK ISTENE

Amerika felfedezésekor, amikor a föld minden részéből az arany után sóvárgó emberek tömege tódult az aranymezők felé, a benszülöttek azt gondolták, hogy a keresztyének Istene a pénz kell, hogy legyen. "ime" — mondották az aranyat a kezükben tartva — "ez a keresztyének istene, ennek a kedvéért hagyták el hazájukat és jöttek el hozzánk. Ennek a kedvéért igazságtalanul nyomorgatnak, öldösnek meg bennünket. Ennek a kedvéért kezdenek háborut egymásellen s ennek a kedvéért szitkozódnak és átkozódnak". Vajjon nem volt-é igazuk ezeknek az indiánoknak?

MISSZIÓ MEZŐKRŐL

PRÉDIKÁTOR BEIKTATÁS BUFFALÓBAN

Rev. és Mrs. Galambos testvérek tiszteletére fogadtatási ünnepélyt rendezett a gyülekezet március 12-én délután 4 órai kezdettel. Erre az alkalomra meghivtuk a szomszédban lévő angol és a közelben lévő magyar és német gyülekezeteket is. Az ünnepély két részletben folyt le. A programnak első része 4-6 óráig tartott. Ez alatt szép szolgálatot tett a gyülekezet énekkara, mely 25 tagból áll és mind fiatalok, a Lehman Vilmos testvér vezetésével. Azonkivül voltak szóló zeneszámok zongorán és fuvós hangszeren és szólóének a Mrs. E. Dékány által. A gyülekezetünk volt prédikátora Rev. John Lehman ugyszintén a torontói gyülekezet ékesen szóló prédikátora Rev. John Cserepka szolgáltak. A vendég gyülekezetek képviselői külön-külön üdvözletet hoztak. Az első vendégszónok, mely a gyülekezet kötelességéről beszélt, az I. Tess. 5:25 vers alapján angolul: "Brethren pray for us" — Rev. Albert Fadenrecht volt a "Bethel Baptist Church" prédikátora Buffalóból. Ezután szünet volt és frissitők lettek szolgálva a nőtestvérek által a gyülekezet ebédlőjében. Ez 6-7 óráig tartott

Majd az ünnepély második részére tértünk át a felső teremben, 7-8:30-ig. Ekkor is szép szolgálatot tett Rev. John Lehmann és Rev. Cserepka, az énekkar, valamint Mrs. M. Houck épületes felolvasása. A második vendégszónok Dr. John W. Poorman volt, a Buffalo Baptist Association Executive secretáriusa, aki a prédikátor kötelességéről beszélt Luk. Ev. 22:32 alapján: "Én imádkoztam éretted, hogy el ne fogyatkozzék a te hited". Ezután a nőegylet nevében Felső H. tv-nő köszöntötte az uj prédikátor kedves feleségét egy szép szavalat és virágcsokorral. A gyülekezet nevében id., Eibner József testvér mondott üdvözletet néhány bibliai verssel: Máté 5:13-16 "Ugy fényljék a ti világosságtok, hogy lássák azt az emberek" A gyülekezet szeretetének jeléül pedig egy kis ajándék lett átadva a Rev. Galambos részére. A gyülekezeti tagok részére I. Tess 5:12-13 versek lettek felolvasva: "Becsüljétek azokat, akik előljáróitok az Urban . . .'

Ezeket tettük Isten dicsőségére és mindnyájunk örömére. Rev. Galambos és kedves neje meleg szavakkal köszönte meg az ünnepélyt és az ő imájával zártunk. Mindenki örömteljesen kedves emlékkel távozott. A programot Lövey Károly tv. vezette.

Megemlitendő, hogy a gyülekezet ujabb tagjai szépen kidekorálták és teljesen rendbehozták szép templomunk belsejét és a prédikátor lakását is. Mindenért az Uré legyen a dicsőség.

Molnár Mária

* * *

Szövetségünk és lapunk nevében szeretettel köszöntöm az uj lelkipásztort kedveseivel és gyülekezetével együtt s Urunk sok-sok áldását kérjük a közös lelki munkára. (Szerk)

—o—

A FLORIDAI AGGMENHÁZUNK

Második és harmadik középületében jutányos árban ujonnan dekorált és szépen berendezett szobák vannak kiadók a Floridában vakációzó testvéreinknek! Ne fizessen dupla árt idegennek, mikor fél árban szobákat bérelhetnek és ugyanakkor intézetünket is megsegitik.

Érdeklődők irjanak erre a cimre:

REV. EMIL BALLA
Rt. 2 Box 194 Melbourne, Fla.

"Békesség Nektek!"

Első a szavak között, mert az Ur Jézus példájából látjuk, hogy igy köszöntött és tanitványait is arra tanitotta, hogy ha valahová vándorutjuk csak viszi igy köszöntsék a várost vagy a házat ahová belépnek.

Tolsztoj, a világhirü iró, megkisérelte megértetni a kereszténységgel az evangélium békességét és megirta a "Háboru és Béke" cimü müvét, mert jól ismerte az emberek forditott beállitottságu gondolkozását, hogy a békességet csak a háborun keresztül birja valamennyire értékelni.

Itt a hatalmas Niagara vizesésnél a sok látogató többnyire fényképezőgépekkel látható, de kevesen figyelik meg, hogy a kép, amit éppen látnak, gépjük szeme éppen ellenkezőleg veszi fel, mint ahogyan az van, mert a lencse amelyen át a fénysugarak a képet továbbitják, megfordit mindent a fejetetejére. Mind ennek meg van a tudományos magyarázata a fénytanban, amire ha volna itt hely még sok csodálatos dolgokat lehetne meglátni. A fényképezőgép negativ és pozitiv látásának megértésére azonban itt most szükségünk van, mert ebből értjük meg, hogy mióta Ádám az Édenkert kapuját elhagyta, azóta az ember mindent forditva lát és csak forditva képes értelmezni. Hiába látja a dolgokat egyenesen, azok csak forditva jellennek meg szemeiben és értelmében. Az Ur Jézus csak békességet hozott és tanitott, de a bünbeesés az oka, hogy az emberek azt mindig forditva fogják fel és mindig és mindenütt háboru lesz belőle, amig csak ez a forditott világ létezik. Ezért van hogy Tolsztoj is a béke igazi szépségét és boldogságát a háboru megfestésével tudja bemutatni.

Jézus Krisztus békéjét a husvét ünnep nagypéntekjét tudja a maga fenségében bemutatni. Leköpték, arculverték, a fejére tett éles tövis koronát még ütögették is, hogy jobban kinozzák. Kigunyolták-csufolták isteni hatalmát. És még ezek tetejébe, ami talán mindezeknél is jobban fájt neki, tizenkét magaválasztott tanitványai közül egy, pénzért elárulta. Tanitványtestvérei nem is sejtették, hogy a kivülről igen szimpátikus, okosnak látszó kedves testvérükben, aki oly megbizhatónak látszott, hogy a legtökéletesebb gyülekezet pénztárát bizták reá, ebben az emberben belül a neki csak jót akaró Mesterét halálra juttatja. Éppen a dolgok forditott látása miatt kellett azután Judásnak is önmagával szemben háborut viselnie. A békességre hivott fiunak, öngyilkosságra vivő háborut.

A dolgok forditott látása vitte rá a farizeusokat, hogy a békesség nagy Urát, háborus uszitó forradalmárnak tüntessék fel a politikai hatalom előtt, aki csak háboruságot okoz a gyülekezetükben éppugy, mint a nemzetben. Vad fanatizmusukban Isten valóságos templomát nem ismerték fel, hanem a köveknek és szép kőtemplomoknak adták helyette a dicsőséget, a valóságos templomot pedig kiirtották maguk közül. Ezért szakadt reájuk, éppen a templomukra oly pusztulás, amely példátlan a világtörténelemben. Hogy minden bálvány megsemmisüljön és egyedül az Ur magasztaltassék fel azon a napon.

Boldogok a békességre igyekezők, mert ők Isten fiainak mondatnak és boldogok a szelidek, mert örökségül birják a földet. Igy tanitott az

Ur, ez az igazság. Az erőszakoskodók akarják megtartani a templomot, a szenthelyet és az egész világot, de ezzel éppen azok pusztulását viszik végbe. A szelidek hallgatnak, türnek, szenvednek, nem akarják az uralmat sehol. Azért adta nekik az Ur az országot, örökségül birják a földet, tehát ingyen kapták meg.

Boldog az a hivő, aki az Ur szavára figyel, inkább mint a saját indulataira. Aki nem felejti el olvasni az Urnak napjainkra is adott figyelmeztetését, ami egyszer már Jeruzsálemen beteljesedet: (de mégegyszer megrázza az eget és földet).

"Mikor azért látjátok majd, hogy az a pusztitó utálatosság, amelyről Dániel próféta szólott, ott áll a szenthelyen (aki olvassa értse meg), AKKOR akik Judeában lesznek, fussanak a hegyekre" stb és ne igyekezzenek semmi anyagi dolgaikat magukkal hurcolni, mert a pusztitó utálatosság mindent ugyis el fog pusztitani, mert elhatároztatott a pusztulás. "Mindezek pedig példaképpen estek rajtuk; megirattak pedig a mi tanulságunkra, akikhez az időknek vége elérkezett." Az Ur az ővéi közé jött és az ővéi nem fogadták be Őt, mert látásuk, hallásuk, okoskodásuk forditott és inkább szeretik otthon és munkahelyen, vallási és nemzeti életükben a háborut, mint a békességet. Ezt KÉT NAGY HUSVÉT hirdeti, a nagypéntek és 70-ben Jeruzsálem végpusztulása!

J. S. Friedrich

A gonoszságnak egy szállása van, a tudatlansággal. (Közmondás)

Hétéves kisfiu megmentette édesapja életét

1961 március 11-én Boston, Mass., államban egy 5 gyermekes édesapa öngyilkosságot akart elkövetni. Fölment a hétemeletes ház tetejére s ott az épület szélére ült, hogy majd onnan leveti magát a szá'lábas mélységbe.

Amint ott ült valami 40 percig elkeseredett állapotban, mert már 2 év óta nem dolgozott s a családi gondok keserithették el, a legidősebb 7 éves fia sirva futott édesapjához ezt kiáltván feléje: **"Édesapám, minden jól van, minden rendben van, kérlek jer velem és együtt imádkozzunk."**

A 34 éves Carley Vilmos az öngyilkosság gondolatával foglalkozva és gyötrödve, meghallotta siró gyermekének kérő szavát s nem ugrott le a mélységbe. Az édesapa megfogta gyermekének karját s mind a ketten sirva vonultak le a harmadik emeletre, ahol a lakásuk van.

Erről a csodálatos esetről szóló hir itt megszakad. Nem mondja el, hogy mi történt az imádkozással. Valószinü, hogy imádkoztak. Azt azonban erősen bizonyitja, hogy a szeretetnek és az imádkozásnak megmagyarázhatatlan ereje van. Ha több szeretet volna e világon s az emberek Istenben jobban tudnának bizni és hozzá szivből imádkozni, e világon kevesebb volna a nyomor és szenvedés. A modern keresztyénnek egyik nagy betegsége az, hogy nem tud imádkozni. Ha imádkozik is, azt könyvből olvassa, aminek legnagyobb részét meg sem érti, ha nem olvassa, akkor bölcselkedik az imádsággal, vagy pedig az Istent oktatja abban stb. Az igaz imának szivből kell fe.fakadjon, melynek 3 fő gondo'ata van: 1.) Hálaadás, 2.) Dicséret és 3.) Kérelem. Ha az imát szivből fölfakadva a Szentlélek vezetésével mondjuk s kérelmeink Isten akaratával megegyeznek, Isten az imát meghallgatja és ma is csodákat mivel.

(E történetet beküldte **Eibner T. Buffalóból**)

Krisztus mennyországa, az önzetlenek mennyországa, a nagylelkűek temploma, a szeretőszivüek öröksége — vagyis azok mennyországa, akik szivesen vá'lalják a nincstelenséget, hogy á'taluk mások meggazdagodjanak.

Amikor az ember érzi, hogy lelke haragos, szive indu'atos: se ne szóljon, se ne cselekedjék. (Marmontel)

Ha gyülölök, megfosztom valamitől önmagamat, ha szeretek, azzal válok gazdagabbá, amit szeretek. (Schiller)

Ne nevesd ki a világot, ne is sirasd, hanem igyekezz megtériteni. (Spinoza)

Bármilyen magasra emelkedjék az aljas ember ,mindig gyalázatot hoz ránk, ha vele szövetkezünk. (Rousseau)

Igaz ügyért küzdeni még akkor is kötelesség, mikor a sikerhez nincs remény. (Deák Ferenc)

FONTOS ÉRTESITÉS

Az énekes és történelmi könyveket, va'amint a traktákat Petre Gábor testvér Floridába kö tözése előtt kezelés végett átadta Rev. Orosz Atti'a testvérnek. Ezentul a rendelők őhozzá forduljanak, kinek cime:

3076 WOODBARRY ROAD, CLEVELAND, OHIO

A fentem'itetteken kivü' kapható: Asztali Biblia, finom diszkötésü Bib ia és Uj Testamentum. — Fönnmaradt egy diszkötésü angol- magyar énekeskönyv is, mely szószékre nagyon alkalmas.

Rendelőinket kérjük a fenti cimet figyelembe venni sziveskedjenek!

Petre G. Rt. 2 Box 194, Me'bourne, Florida

AGGMENHÁZUNK TERÜLETÉN FLORIDÁBAN

MÉG HAT LOT VAN ELADÓ 1,000 DOLLÁR DARABJA

Az érdeklődők forduljanak:

Rev. BIKACSÁN WALTERHEZ
2 High St. New Brunswick, N.J.

Ezek a háztelkek értékes helyen fekszenek

90 napot adunk testvéreinknek a vételre! — Ki gyorsan ir, előnyben részesül!

RÉSZLET LEFIZETÉSRE IS MEGRENDELHETŐ!